

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 22 (1904)  
**Heft:** 241

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 17.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnemente:**

Schweiz: Jährlich Fr. 6.  
2tes Semester . . . 3.  
Ausland: Zuschlag des Porto.  
Es kann nur bei der Post  
abonnirt werden.

Prix einzelner Nummern 10 Cts.

**Abonnements:**

Suisse: un an . . . fr. 6.  
2<sup>e</sup> semestre . . . 3.  
Etranger: Plus frais de port.  
On s'abonne exclusivement  
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.
Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiazelle (für das Ausland 35 Cts.).		Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).	

**Inhalt — Sommaire**

Titre disparu (Abhanden gekommener Wertitel). — Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Baumwollmarkt. — Verkehr durch den Suezkanal im Jahre 1903. — Monopole des tabacs en France.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

#### Abhanden gekommene Wertitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Le juge de Sion porte à la connaissance du public que l'action série B, n<sup>o</sup> 114, de la Société sedunoise de Consommation à Sion, a été perdue avec les coupons de dividende dès et y compris l'année 1902.  
Sommatton est faite au détenteur de produire ce titre chez le juge soussigné dans les délais prévus aux art. 850 et s. C.-O.  
Passé les délais, le titre sera annulé conformément à la loi.  
Sion, le 1<sup>er</sup> juin 1904.  
(W. 46<sup>o</sup>)

Ch. de Rivaz, juge.

#### Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.

##### Konkurseeröffnungen. — Ouvertures de faillites.

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursante einzugeben.  
Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.  
Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.  
Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige be-  
wohnen.

Les créanciers des faillites et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.  
Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.  
Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchués de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.  
Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

##### Dichiarazioni di fallimenti.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso, sono invitati ad insinuare all'ufficio del fallimento, entro il termine previsto per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme col mezzo di prova (ricognocimenti di debito, estratti di libri, ecc.), in originale o in copia autentica.  
I debitori del fallito notificheranno i loro debiti entro il termine per le insinuazioni; in caso di omissione, saranno puniti a termine di legge.  
Coloro che posseggono oggetti del fallito a titolo di pegno o per altro titolo, li metteranno a disposizione dell'ufficio del fallimento, entro il termine per le insinuazioni, senza pregiudizio dei loro diritti di prelazione. Non facendolo, incorreranno nelle pene previste dalla legge, e, se l'omissione non fosse giustificata, anche nella perdita dei loro diritti di prelazione.  
Alle adunanze dei creditori possono intervenire anche i condobitori e fidejussori del fallito, come pure gli obbligati in via di regresso.

**Kt. Zürich.** Konkursamt Aussersihl in Zürich III. (989<sup>1</sup>)  
Gemeinschuldner: Herz, Albert, Kaufmann, von Köln, wohnhaft Langstrasse 14, in Zürich III.  
Datum der Konkursöffnung: 3. Juni 1904.  
Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 20. Juni 1904, nachmittags 4 Uhr, im Restaurant zum Posthof, an der Bäckerstrasse, in Zürich III.  
Eingabefrist: Bis 11. Juli 1904.

**Kt. Luzern.** Konkursamt Luzern. (1024)  
Gemeinschuldner: Kronenberg, Louis, Mercerie-Quincallerie, in Luzern.  
Datum der Konkursöffnung: 10. Juni 1904.  
Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 23. Juni 1904, nachmittags 3 Uhr, im Gerichtssaale (Zürichstrasse Nr. 6) in Luzern.  
Eingabefrist: Bis 15. Juli 1904.

**Kt. Schwyz.** Konkurskreis Schwyz. (1025)  
Gemeinschuldner: Fischlin, Franz, Mech. Ziegelei, in Ibach.  
Datum der Konkursöffnung: 6. Juni 1904.  
Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 27. Juni 1904, nachmittags 4 1/2 Uhr, auf der Notariatskanzlei in Schwyz.  
Eingabefrist: Bis und mit 16. Juli 1904.

**Ct. del Ticino.** Ufficio dei fallimenti di Locarno. (1022)  
Fallito: Cremonesi, Silvio, estero, già negoziante, in Locarno, ora residente in Brissago.  
Data della dichiarazione del fallimento: 4 giugno 1904.  
Termine per le insinuazioni: 8 luglio 1904.

**Ct. de Vaud.** District de Vevey. (1017)  
Failli: Wanner, Louis, menuisier, à La Tour de Peilz.  
Date de l'ouverture de la faillite: 1<sup>er</sup> juin 1904.  
Première assemblée des créanciers: Lundi, 20 juin 1904, à 4 heures du jour, en maison de ville, à Vevey.  
Délai pour les productions: 15 juillet 1904.

**Ct. de Genève.** Office des faillites de Genève. (1028)  
Failli: Castelli, Jean, entrepreneur, Boulevard du Pont d'Arve, 127.  
Date de l'ouverture de la faillite: 6 juin 1904.  
Première assemblée des créanciers: 18 juin 1904, à 11 heures avant-midi, à Genève, au Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, 1<sup>er</sup> cour, 1<sup>er</sup> étage.  
Délai pour les productions: 15 juillet 1904.

##### Kollokationsplan. — Etat de collocation.

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.  
L'état de collocation, original ou rectifié passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

##### Graduatoria.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

**Kt. Zürich.** Konkursamt Hottingen in Zürich V. (987<sup>1</sup>)  
Gemeinschuldnerin: Firma Epprecht & C<sup>o</sup>, Kolonialwaren-, Zigarren- und Landesproduktenhandlung, auf der Platte, in Zürich V.  
Anfechtungsfrist: Bis 21. Juni 1904 beim Einzelrichter des Bezirksgerichtes Zürich durch Einreichung einer Klageschrift im Doppel.

**Ct. de Fribourg.** Office des faillites de la Sarine, à Fribourg. (1024)  
Failli: Chapuis, Louis, pharmacien, à Fribourg.  
Délai pour intenter l'action en opposition: 25 juin 1904.

**Kt. St. Gallen.** Konkursamt St. Gallen. (1023)  
Gemeinschuldnerin: Kollektivgesellschaft Wisser & Frey, Buchdruckerei Merkur, in St. Gallen.  
Auflagefrist: 16. bis und mit 25. Juni 1904.  
Anfechtungsklagen: Beim Vermittleramt St. Gallen.

**Ct. del Ticino.** Ufficio dei fallimenti di Blenio in Acquarossa. (1020)  
Fallita: La Società anonima Fabbrica Birra S. Salvatore, in Torre.  
Termine per promuovere l'azione d'opposizione: 25 giugno 1904.

**Ct. de Neuchâtel.** Office des faillites de Neuchâtel. (1019)  
Failli: Faure, Edouard, fils, négociant, à Neuchâtel.  
Délai pour intenter l'action en opposition: 25 juin 1904.

##### Abänderung des Kollokationsplanes. — Rectification de l'état de collocation

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.  
L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

**Ct. de Vaud.** District de Vevey. (1018)  
Failli: Messmer, Fritz, poëlier, à Vevey.  
Délai pour intenter l'action en opposition: 25 juin 1904.

**Ct. de Vaud.** District de Vevey. (1027)  
Failli: Meyer, Edouard, négociant, à Vevey.  
Délai pour intenter l'action en opposition: 28 juin 1904.

**Ct. de Genève.** Office des faillites de Genève. (1029)  
Failli: Bonfantini, S., cafetier, Terrassière.  
Délai pour intenter l'action en opposition: 25 juin 1904.

##### Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.

**Kt. Zürich.** Konkursamt Riesbach in Zürich V. (1004<sup>1</sup>/05<sup>1</sup>)  
Aus dem Konkurs des Steiner, Samuel, Ingenieur und Chemiker, von Vaz-Sobred, Ungarn, wohnhaft in Nr. 3, Dufourstrasse, Zürich V, kommen Freitag, den 17. Juni 1904, vormittags 9 Uhr, im Restaurant «Opera» beim Theater, innere Dufourstrasse, in Zürich V, gegen Baar auf öffentliche Steigerung:  
Ein Rohrfauteuil, 1 Büchergestell, 1 Stehlampe, 2 Gipsfiguren, 1 Portrait, 1 Rauchtisch, 2 künstliche Bouquets, 5 Figuren und Vasen, 1 Essig- und Oelgestell, 1 Porzellan-Service, 2 elektrische Stehlampen, 1 Nähmaschine, 4 Sessel, 1 tann. Tischli, 1 altes Bett, 2 Tischli, 1 Aktensohrank, 2 Bureau- stühle, Schreibmaschine «Chicago», 1 Apothekerkwage mit Gewicht, 2

Gasuhren, 1 Manometer, 10 Mikrotelephone, 1 grosser Elektro-Ventilator, 1 kleiner Elektro-Ventilator, 2 Voltmeter, 5 Milliampèrmetre, 90 Gasbrenner «Gélias», 8 mess. Kostialspritzen für Gärtner, 1070 elektr. Glühbirnen, 3 Rollen Kupferdraht, 1 Schwefelspritze, 1 Partie elektr. Elemente, 1 Diff.-Kolbenventil, 1 Wasserfilter, 1 Wasserbad für Chemie, diverse Werkzeuge und Apparate.

Eventuell ferner: 1 Divan, 1 Schreibtisch, 1 Bureaustuhl mit Lehne, 1 Linoleumvorlage, 1 harthölz. Tisch, 2 Bodenteppiche, 6 Rohrsessel, 1 Moquette-Divan, 2 Polsterfauteuil, 1 grosser Standspiegel, 1 harthölz. Buffet, 2 Services, 1 Spiegelschrank, Draperien, 1 Bett, 1 Laboratoriumstisch und anderes mehr.

Aus dem Konkurse des Steiner, Samuel, Ingenieur und Chemiker, in Dufourstrasse 3, hier, kommen Samstag, den 18. Juni 1904, nachmittags 2 Uhr, im Amtlokal, Seefeldstrasse 98, in Zürich V, gegen Barzahlung auf öffentliche Steigerung:

Einige bestrittene Gutababen- und Patentanteile; drei Gold-Mining-Aktien-Comp. Cripple Creek, Colorado.

**Kt. Zürich. Konkursamt Wülflingen in Winterthur. (1016\*)**

Im Konkurse betreffend die Firma B. Ganz in Wülflingen werden Freitag, den 15. Juni 1904, nachmittags 3 1/2 Uhr, in der Wirtschaft zur «Heimat» bei der Station Wülflingen auf II. öffentliche Steigerung gebracht:

- 1) Ein Werkstättegebäude mit Keller, unter Nr. 143 für Fr. 3500 asssekuriert.
- 2) Zirka 31 Aren Gebäudegrundfläche und Wiesen bei der Station Wülflingen.

Höchstangebot an der I. Steigerung: Fr. 7000.  
Die Steigerungsbedingungen liegen hierorts zur Einsicht auf.

**Kt. Zürich. Konkursamt Zürich I. (850\*)**

**II. Konkurs-Steigerung.**

Aus dem Konkurse des Egli, Jakob, von Bärenswil, wohnhaft zur «Seilbahn» in Zürich I, wird Freitag, den 17. Juni 1904, nachmittags 5 Uhr, im Café Schneebeli am Limmatquai in Zürich I auf II. öffentliche Steigerung gebracht:

Das Wohnhaus mit Einsteighalle zur «Seilbahn», an der Niederdorfstrasse 94 und Zähringerstrasse 51, in Zürich I, unter Nr. 983 für Fr. 280,000 asssekuriert, nebst 428,81 m<sup>2</sup> Grundflächeninhalt.

Die Gantbedingungen liegen hierorts zur Einsicht auf.

**Kt. Bern. Konkurskreis Burgdorf. (1013)**

Die Konkursmasse des Baumgartner, Rudolf, gew. Landwirt, in Rohrmoos, nun in Münsingen, bringt Montag, den 20. Juni 1904, nachmittags 2 Uhr, im Gasthof zum «Bären», in Burgdorf, ein Rückgriffsrecht auf Ernst Christener, Bäcker, in Münsingen, gegen bare Bezahlung an öffentliche Steigerung.

Burgdorf, den 9. Juni 1904.  
Namens der Konkursmasse des Rudolf Baumgartner:  
Der Konkursverwalter: J. Derendinger, Notar.

**Kt. Aargau. Konkursamt Aarau. (1026)**

Im Konkurse über Merk, Adolf, Kaufmann, in Aarau (gewesener unbeschränkt haftender Gesellschafter der aufgelösten Firma «Merk & Cie.» in Niedergösgen), werden am Donnerstag, den 23. Juni 1904, nachmittags 3 Uhr, im Bezirksgerichtssaale in Aarau gegen Barzahlung versteigert:

- a. Drei Lebensversicherungspolizen per Fr. 10,000, Fr. 8000 und Fr. 5000.
  - b. Zwei Versicherungshefte per Fr. 880 und 660.
- Diese Urkunden sind faustpfändlich verschrieben.

**Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.**

**Nachlassstundung und Anruf zur Forderungselngabe.**

(B.-G. 295—297 n. 300.)

**Sursis concordataire et appel aux créanciers.**

(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzubringen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfall bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

**Kt. Glarus. Konkurskreis Glarus. (1014)**

Schuldner: Leuzinger, Paulus, Seiler, in Netstal.  
Sachwalter: J. H. Staub, Advokat, in Glarus.  
Eingabefrist: Binnen 20 Tagen beim Sachwalter.  
Gläubigerversammlung: Montag den 25. Juli 1904, nachmittags 5 Uhr, in der Wirtschaft zur «Harmonie» in Netstal.  
Frist zur Einsicht der Akten: Vom 15. Juli 1904 an beim Sachwalter.

**Verhandlung über den Nachlassvertrag. — Délibération sur l'homologation de concordat.**

(B.-G. 304.)

(L. P. 304.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

**Kt. Zürich. Bezirksgericht Winterthur. (1012\*)**

Die Verhandlung über den Nachlassvertrag zu 20%, welchen Hinterleiter, Johann, Tailleur, Marktgasse 78, in Winterthur, mit seinen Gläubigern abschliessen will, findet Freitag, den 17. Juni 1904, vormittags 11 Uhr, vor Bezirksgericht Winterthur als erstinstanzlicher Nachlassbehörde im Rathause Winterthur statt.

worden sind; aber seit dem Jahre 1900 ist die Anbaufläche immer vergrössert worden; trotzdem sind die Ernten gleichzeitig immer kleiner ausgefallen, und besonders die soeben zu Ende gehende, welche trotz einer Anbaufläche von 28,907,000 Acres kaum mehr als 10,200,000 Ballen ergeben wird. Hieraus ergibt sich, dass die Anbaufläche für das Endresultat der Ernte nicht massgebend ist, sondern dass dieses vielmehr von den Witterungsverhältnissen abhängt und seit einigen Jahren auch die Schäden, welche der Wiebelkäfer anrichten kann, von ausschlaggebender Bedeutung sind. Die Erntestandsziffer von 83% ist zwar 8,9% grösser als die vorjährige ungewöhnlich niedrige von 74,1%, aber die diesjährige ist doch immer noch niedriger als der Durchschnitt der entsprechenden Erntestandsziffern während der letzten 10 Jahre. Welche Veränderungen die jetzt folgenden gefährlichen Monate im Erntestande bewirken können, zeigt besonders das Jahr 1902, in welchem die Beschaffenheit der Ernte von 95,1% am 1. Juni auf 58,3% am 1. Oktober zurückgegangen ist.

Der Markt hat aber zunächst alle derartigen Erwägungen hintangesetzt und sloh auf Grund der offiziellen Angaben der Hoffnung auf eine ungewöhnlich grosse Ernte hingegeben. Auch der Umstand, dass wir nach der vorangegangenen Serie unzulänglicher Ernten in dieser Saison unbedingt eine reichliche Ernte brauchen, hat vorläufig wenig Berücksichtigung gefunden. Die Wirkung des Bureauberichts war infolgedessen ein weiterer beträchtlicher Preisfall, der sich nach einer vorübergehenden Reaktion nach oben nochmals in verschärfter Weise wiederholte. Man sah in Amerika wie in England alle Hoffnung auf eine Hausse-Bewegung abzugeben zu haben, denn es haben allen Anzeichen nach ganz enorme Blanko-Abgaben stattgefunden. Leute, die bei 80 Pfg. nicht zu verkaufen wagten, haben sich jetzt bei 50 Pfg. à la Baisse engagiert. Die Situation ist dadurch zu einer sehr gespannten geworden, und es macht sich im Markte auch eine zunehmende Nervosität bemerkbar. Das Blanko-Interesse liegt überwiegend in den Monaten neuer Ernte. Die Slohten alter Ernte bleiben in erster Linie von dem Verhalten des Konsums abhängig; in dieser Beziehung mag darauf hingewiesen werden, dass im vorigen Jahre von jetzt ab bis zum Ende der Saison die starken Betriebsbeschränkungen der Spinnereien erfolgten, während wir in diesem Jahre bereits eine längere Periode mit verminderter Erzeugung hinter uns haben, so dass es zweifelhaft ist, ob sich die Minderproduktion noch weiter wird durchführen lassen. Den vorliegenden Berichten ist zu entnehmen, dass die englischen Spinner drauf und dran sind, wieder eine erhebliche Erweiterung ihres Betriebes eintreten zu lassen, wodurch vergrösserte Bezüge von Rohware notwendig werden, deren Beschaffung bei den vorhandenen geringen Beständen doch Schwierigkeiten bieten dürfte, denn die Vorräte müssen nicht nur bis zum 1. August, sondern tatsächlich bis zum 1. Oktober ausreichen, wenn auch vielleicht im Falle von Frühreife schon im August-September einige Beiträge aus der neuen Ernte herangezogen werden können. Dem gegenüber ist es aber ebenso leicht möglich, dass die Spekulation die Lage doch wieder auszunutzen versucht, indem sie für die Monate Juli-August sich der geringen Vorräte zum grossen Teil bemächtigt.

Ueber die Lage der Industrie bezw. das Verhalten des Konsums in Deutschland liegt folgender Bericht vor, der sich besonders auf süddeutsche Verhältnisse stützt: Man weiss noch nicht recht, wem die Herrschaft in der kommenden Saison zufallen wird: ob die zweifellos viel zu kleinen sichtbaren Vorräte auf den Weltmärkten zu einer neuen kräftigen Steigerung im Juli und August führen werden, oder ob die Aussichten für eine aussergewöhnlich grosse neue Ernte die starke statistische Lage und den ungedeckten Bedarf für die Sommermonate nicht mehr zu Wort kommen lassen. In der Erwartung des Kommanden ist ein gewisser Stillstand in allen Zweigen der Baumwollindustrie eingetreten, man schiebt hinaus, was sich hinausschieben lässt, um den günstigsten Augenblick zu umfangreichen Unternehmungen abzuwarten. Darin liegt aber eine so grössere Gefahr, als die Möglichkeit, vielleicht sogar die Wahrscheinlichkeit eines Umschlages im Sommer sehr nahe liegt und beim Eintritt steigender Preise sich jedermann auf Rohstoff, Garne und Gewebe stürzen wird, wodurch nach alter Erfahrung noch jederzeit die gefährlichsten Konjunkturen entstanden sind. Soviel steht fest, dass wir eine sehr grosse Ernte nötig haben, um von neuen stürmischen Ereignissen, wie wir sie in dieser Kampagne erlebt, verschont zu bleiben; keinesfalls scheint es rätlich zu sein, auf sehr billige Preise im Herbst zu rechnen, denn dazu gehören grosse, den Bedarf weit übersteigende Vorräte an roher Baumwolle, ähnlich wie in den 90er Jahren, wo wir Ueberschüsse aus mehreren übergrossen Ernten hatten.

— Verkehr durch den Suezkanal im Jahre 1903. Nach einer Statistik der Suezkanalgesellschaft belief sich der Schiffsverkehr durch den Suezkanal im Jahre 1903 auf 3761 Schiffe von 16,615,309 Registertons gegen 3708 Schiffe von 15,693,819 Registertons im Vorjahre. Der Anteil der einzelnen Nationen an dem Gesamtverkehr betrug in den letzten drei Jahren:

Land	1901		1902		1903	
	Schiffe	Reg.-Tons	Schiffe	Reg.-Tons	Schiffe	Reg.-Tons
Grossbritannien . . .	2,075	8,561,015	2,165	9,339,936	2,278	10,215,252
Deutschland . . . . .	611	2,462,423	480	2,371,048	494	2,464,493
Frankreich . . . . .	281	1,158,077	274	1,174,036	261	1,188,844
Niederlande . . . . .	230	709,548	218	727,948	228	770,576
Oesterreich-Ungarn . . .	138	555,065	139	569,345	128	562,048
Russland . . . . .	129	537,035	110	472,946	119	500,688
Japan . . . . .	57	334,553	61	331,562	53	308,093
Italien . . . . .	87	288,329	85	252,091	72	227,881
Spanien . . . . .	85	165,974	80	133,157	26	121,276
Norwegen . . . . .	47	102,796	41	100,730	35	94,426
Dänemark . . . . .	20	76,178	14	55,702	11	53,749
Türkei . . . . .	40	67,871	88	57,863	26	41,601
Ver. St. v. Amerika . . .	25	65,923	21	67,996	12	84,945
Griechenland . . . . .	6	11,617	14	25,870	7	11,890
Belgien . . . . .	4	7,026	—	—	—	—
Portugal . . . . .	6	4,389	8	4,306	3	2,879
Schweden . . . . .	4	2,729	7	8,284	1	2,843
Argentinien . . . . .	1	1,777	—	—	—	—
Siam . . . . .	1	521	2	1,172	—	—
Sarawak . . . . .	1	365	—	—	—	—
Aegypten . . . . .	1	62	6	6,274	11	16,615
Persien . . . . .	—	—	—	—	1	860
<b>Summa</b>	<b>8,699</b>	<b>15,183,233</b>	<b>8,708</b>	<b>15,693,819</b>	<b>8,761</b>	<b>16,615,309</b>

Monopole des tabacs en France. Les recettes du monopole des tabacs en France qui avaient légèrement fléchi en 1901 se sont vivement relevées en 1902. En 1902, les recettes de toutes natures se sont élevées à fr. 421,894,382, en augmentation de fr. 7,160,898. 51 sur celles de 1901. Les dépenses nettes, compte tenu des variations survenues dans la valeur du capital, ont atteint fr. 482,462,037. 18, en augmentation de fr. 217,945,20 sur les dépenses correspondantes de l'année antérieure; de sorte que le bénéfice a été de fr. 339,432,345. 13, supérieur de fr. 6,942,983. 31 à celui de 1901.

**Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle**

**Verschiedenes — Divers.**

Baumwollmarkt. Die Herren Scheffer & Drascher in Hamburg berichten unter dem 11. Juni: Die offiziellen Ziffern für dieses Jahr ergeben eine Zunahme der Anbaufläche um 9,8% gegen das Vorjahr; das diesjährige auf 31,730,000 Acres geschätzte Areal ist fast 9 Millionen grösser als im Jahre 1898, in welchem von 24,774,000 Acres 11,275,000 Ballen geerntet



## Diplolithplattenfabrik A. G. in Dietikon.

### Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

der Diplolithplattenfabrik A. G. in Dietikon  
auf Montag, den 27. Juni 1904, vormittags 10 Uhr, ins Café Paradeplatz  
in Zürich I, Tiefenhöle 7, I. Stock.

#### Traktanden:

- 1) Protokoll.
- 2) Berichterstattung über das letzte Geschäftsjahr.
- 3) Jahresrechnung, Revisorenbericht und Dechargeerteilung an den Verwaltungsrat.
- 4) Statutenänderung. [1418]
- 5) Wahlen.
- 6) Verschiedenes.

Die Jahresrechnung liegt den Aktionären im Bureau der Gesellschaft vom 18. Juni d. J. an zur Einsichtnahme auf; ebendasselbst können Zutrittskarten für die Generalversammlung gegen Aktienausweis bis zum 24. Juni d. J. bezogen werden. Auf Verlangen werden solche durch die Post zugeschickt.  
Dietikon, den 14. Juni 1904.

#### Der Verwaltungsrat.

### Compagnie du Chemin de Fer Bière-Apples-Morges.

L'assemblée générale des actionnaires est convoquée pour le mercredi, 29 juin 1904, à 3 heures du soir, à l'Hôtel du Port, à Morges.

#### Ordre du jour:

- 1<sup>o</sup> Rapport du conseil d'administration. (1358.)
- 2<sup>o</sup> Rapport des commissaires-vérificateurs.
- 3<sup>o</sup> Renouvellement de la série sortante des administrateurs.
- 4<sup>o</sup> Nomination d'un administrateur.
- 5<sup>o</sup> Nomination de trois commissaires-vérificateurs.

Les comptes de l'exercice et le rapport de MM. les contrôleurs seront à la disposition de MM. les actionnaires au siège social, rue de Bourg, 29, à Lausanne, dès le 14 juin.

Les cartes d'admission à l'assemblée donnant droit au libre parcours le 29 juin, seront remises à MM. les actionnaires, sur présentation des titres, jusqu'au 25 juin 1904, aux adresses suivantes:

- à Lausanne, au siège social.
- à Morges, chez M. Andersen, juge de paix et administrateur.
- à Apples, chez M. le syndic.
- à Bière, chez M. le juge Pittet, contrôleur.
- à Ballens, chez M. le syndic Croisier, administrateur.

Au nom du conseil d'administration,

Le président:

Alph. Dubuis, avocat.

## Emmenthalische Mobiliarversicherung.

### Ordentliche Hauptversammlung

Sonntag, den 3. Juli 1904, nachmittags 1 Uhr,  
im Gasthof zur „Krone“ in Zütlwil.

#### Verhandlungsgegenstände:

- 1) Entgegennahme und Genehmigung des 30. Geschäftsberichtes 1903—1904.
- 2) Bestimmung der Versicherungs- und Fondsbeiträge für das künftige Geschäftsjahr.
- 3) Bestimmung der Besoldung und Sitzungsgelder des Verwaltungspersonals für die nächste Amtsperiode.
- 4) Wahlen: des Präsidenten, Vizepräsidenten, des Sekretärs und Buchhalters, des Kassiers, der Verwaltungsräte und deren Stellvertreter, sowie der Aufsichtskommission.
- 5) Antrag des Verwaltungsrates betreffend Revision des § 36 unserer Statuten. (Das Revisionsprojekt ist bis zur Hauptversammlung bei den Herren Verwaltungsräten und Bezirksverwaltern zur Einsicht der Beteiligten öffentlich aufgelegt.)
- 6) Unvorhergesehenes.

Sämtliche Mitglieder werden zu diesen Verhandlungen höflich eingeladen. (1425)

Biglen, den 10. Juni 1904.

Der Gesellschaftspräsident:

J. Ed. Schneider.

## Société anonyme de St-Joseph, à Fribourg

L'assemblée générale annuelle et ordinaire des actionnaires est convoquée pour le mercredi, 29 juin 1904, à 8 1/2 heures du soir, au Presbytère de St-Joseph, Rue Petit Senn, à Genève.

#### Ordre du jour:

- 1<sup>o</sup> Rapport du conseil d'administration.
- 2<sup>o</sup> Rapport du commissaire-vérificateur. (1432;)
- 3<sup>o</sup> Votation sur les conclusions de ces rapports
- 4<sup>o</sup> Nomination d'un administrateur.
- 5<sup>o</sup> Nomination d'un commissaire-vérificateur.

Le bilan et le compte de profits et pertes pour l'exercice 1903 sont à la disposition des actionnaires depuis le 10 juin 1904.

## Zu kaufen gesucht:

Neuer oder wenig gebrauchter

### Dampfkessel,

der leicht im Stande ist ca. 120 Liter Wasser in der Stunde für eine Heizung zu verdampfen. Höhe des Lokales 2,60 m. Erhöhung eventuell möglich. — Offerten sub J K 2 befördert Rudolf Mosse, Bern. (1426;)

## Hôtel, Pension und Höhenkurort Rigi-Scheidegg.

Luft-, Milch-, und Kaltwasser-Kur, Elektrotherapie.  
Speziell für Magenranke.

Angenehmer, ruhiger Aufenthalt bei mässigen Preisen. Ausgedehnte, ebene Spaziergänge. Spiel- und Schattenplätze. Grossartige Alpenrundsicht, Aussichtsturm. Post, Telegraph und Telefon. Bäder. Kurarzt. Protest. und kathol. Gottesdienst. Eigene Sennerei etc. Empfiehlt bestens

[642]

Dr. R. Stierlin-Hauser.

## Schweizerische Briket-Import-Gesellschaft in Basel.

### Ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre,

Donnerstag, den 30. Juni 1904, vormittags 10 Uhr, Freiestrasse 40.

#### Traktanden:

- 1) Statuten-Revision. [1427]
- 2) Verschiedenes.

Basel, den 14. Juni 1904.

Der Verwaltungsrat.

Wir gewähren bis auf weiteres

## Vorschüsse à 3<sup>3</sup>/<sub>4</sub> % netto

gegen 3 Monat Eigenwechsel und Hinterlage couranter Wertpapiere.

## Alfred Schuppisser & Co.,

Bahnhofstrasse 32, Zürich.

(589;)

## Solothurner Kantonalbank.

### Aufkündigung von 4 % Obligationen.

Wir kündigen hiemit unsere sämtlichen im Jahre 1904 kündbaren 4 % Obligationen auf den nächsten Zinstag zur Rückzahlung auf.

Die Titel sind mit allen noch ausstehenden Coupons bis spätestens zum Verfalltag franko einzureichen, ansonst sie jeden Anspruch auf weitere Verzinsung verlieren.

Solothurn, den 21. Dezember 1903.

[7]

Die Direktion.

## Vorschüsse auf Wertpapiere

Gegen Hinterlage couranter Wertpapiere gewähren wir gegenwärtig Vorschüsse auf 3 Monate à 3<sup>3</sup>/<sub>4</sub> % Zins p. a. ohne Provisionsberechnung.

Basel, 26. April 1904.

(106.)

Schweizerischer Bankverein.

## Schläpfer, Blankart & Cie., 12 Neuenhofstrasse, Zürich. Bankgeschäft.

Ausführung von Börsenaufträgen im In- und Auslande. [681]

Vermittlung von Kapitalanlagen.

Eröffnung laufender Rechnungen.

Vorschüsse gegen Hinterlage couranter Wertpapiere.

Diskonto von in- und ausländischen Wechseln.



Geld auf jeglicher Basis von 5 Mille aufwärts vermittelt prompt und diskret

C. Woerwag, Basel.

Retourmarke beifügen. (1394.)

Rudolf Mosse, Zürich-Bern.

Alleinige Inseraten-Annahme für das „Schweiz. Handelsamtsblatt“.

## Versicherung v. Waren gegen Bruchschaden.

Welche Gesellschaft übernimmt die Versicherung von zerbrechlichen Gegenständen, wie Glas- und Fayencefiguren, etc., etc., gegen Bruchschaden auf dem Transport. Offerten unter Chiffre Zag E 327 an Rudolf Mosse, Bern. (1405;)

## Commis

gesetzten Alters, in Buchhaltung, Korrespondenz und Spedition gut vertraut, sucht bleibende, entsprechende Anstellung per sofort oder später. Prima Zeugnisse und Referenzen zu Diensten. Offerten unter Chiffre Z E 4930 befördert (1395;)

Rudolf Mosse, Zürich.



## Urteils-Publikation.

In der zuchtpolizeilichen Untersuchungssache der Firma **Ormond**, Zigarrenfabrik in **Vevey**, Anzeigerin, vertreten durch Dr. G. Schneider, Fürsprech in Aarau,

gegen

die Inhaber der Firma **Gebüder Gloor, Steiners Söhne**, Zigarrenfabrik, nämlich **Armin Gloor** und **Walter Gloor**, sowie deren Rechtsvorgänger, **Gloor-Steiner**, in **Unterkulm**, Beanzeigte, hat das **Bezirksgericht Kulm** am 22. Dezember 1903

erkannt:

- 1) Armin Gloor hat sich der Uebertretung des Art. 24 lit. a bezw. c und des Art. 26 al. 2 des Markengesetzes, und Samuel Tenger, Buchdrucker in Reinach der Beihilfe hiezu schuldig gemacht.
- 2) In Ahndung hiefür wird Gloor zu einer Geldbusse von Fr. 500 eventuell 100 Tage Gefangenschaft, Tenger zu einer solchen von Fr. 50 eventuell 10 Tage Gefangenschaft verurteilt.
- 3) Die übrigen Beanzeigten werden von Strafe freigesprochen.
- 4) Der beanzeigte Firma ist untersagt, die nachgeahmte Marke zu gebrauchen und insbesondere den Ausdruck „Ormond“, den fraglichen Anker und die Münzbilder als Warenzeichen zu benutzen. Die Verpackungen, die mit der fraglichen Etikette versehen sind, und die Werkzeuge, mit denen letztere hergestellt worden ist, sind für den fraglichen Zweck unbrauchbar zu machen.
- 5) Die beanzeigte Firma hat an die Anzeigepartei eine Entschädigung von Fr. 200 zu bezahlen, und es wird hiefür Buchdrucker Tenger solidarisch haftbar erklärt.
- 6) Die Anzeigepartei ist berechtigt, das Urteil auf Kosten der Gegenpartei im „Schweiz. Handelsamtsblatt“ und nach ihrer Wahl in je einer Zeitung des Kantons Waadt und des Kantons Aargau zu publizieren.
- 7) Die beanzeigte Firma hat endlich auch die Kosten zu bezahlen: Fr. 50 Staatsgebühr und Fr. 4.35 Auslagen. Fr. 211.05 (obergerichtl. moderiert auf Fr. 162.80) Kosten der Anzeigerin. (1424;)

Dieses bezirksgerichtliche Urteil wurde vom aargauischen Obergericht durch Urteil vom 11. Mai 1904 bestätigt.

## Felsenegg Zugerberg (Schweiz)

950 M. ü. M.

### Attbewährter Luftkurort.

Prachtvolle Lage mit entzückender Fernsicht, grosse Tannenwälder, ebene, ausgedehnte Spaziergänge. Komfortabel eingerichtete Haus. Veranda, Wandelbahn, Lawn-Tennis, etc.

Moderne Einrichtung für Hydrotherapie.

Künstliche kohlen-saure Bäder, Massage, etc. — Kurarz.

(968;)

J. Bossard-Ryf, Besitzer.

## SOCIÉTÉ IMMOBILIÈRE Grand-Pont-Grand-Saint-Jean, Lausanne.

### L'assemblée générale ordinaire des actionnaires

est convoquée pour le samedi, 25 juin 1904, à 5 heures du soir, en l'étude du notaire Bugnon, place St-François, 16, à Lausanne.

#### ORDRE DU JOUR:

- 1° Rapport du conseil d'administration et du contrôleur.
- 2° Approbation des comptes. (1433;)
- 3° Nomination d'un administrateur et d'un contrôleur.

Les comptes, le bilan et les rapports sont à la disposition des actionnaires au siège social où les actions doivent être déposées.

Lausanne, le 14 juin 1904.

Le conseil d'administration.

## Banque hypothécaire suisse, à Soleure.

Sont sorties au tirage au sort pour être remboursées le 31 juillet 1904, les obligations suivantes de notre banque dont l'intérêt cesse de courir dès cette date:

### Emprunt de 1890, Série A, 4 %.

N<sup>os</sup> 15, 155, 196, 206, 224, 327, 371, 468, 491, 514, 636, 648, 679, 701, 774, 880, 897, 971.

### Emprunt de 1891, Série B, 4 %.

N<sup>os</sup> 1054, 1075, 1104, 1199, 1282, 1339, 1397, 1406, 1483, 1571, 1580, 1709, 1800, 1843, 1889, 1918, 1956.

### Emprunt de 1891, Série C, 4 %.

N<sup>os</sup> 2023, 2034, 2048, 2083, 2103, 2109, 2195, 2231, 2350, 2470, 2525, 2544, 2656, 2918, 2935, 2939, 2981.

### Emprunt de 1892, Série D, 4 %.

N<sup>os</sup> 3093, 3176, 3209, 3246, 3263, 3356, 3437, 3547, 3615, 3621, 3691, 3698, 3734, 3812, 3873, 3875.

Ces obligations, ainsi que les coupons d'intérêts de ces quatre emprunts sont payables le 31 juillet 1904:

- à Soleure: à la Caisse de la Banque hypothécaire suisse,
- à Bâle: » » Banque commerciale de Bâle,
- » » chez M. L. B. Laroche, banquier,
- à Berne: à la Banque commerciale de Berne, (999)
- » » » Banque fédérale, société anonyme,
- à Fribourg: chez MM. Weck, Aebly & C<sup>ie</sup>, banquiers,
- à Zurich: au Crédit suisse.

Les obligations Série E, n<sup>os</sup> 4022, 4749 et 4939, dont l'intérêt a cessé de courir dès le 31 janvier 1904, n'ont pas encore été présentées au remboursement.

Soleure, le 20 avril 1904.

Banque hypothécaire suisse.

## Burgdorf-Thun-Bahn.

### Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 18. Juni 1904, nachmittags 3<sup>1</sup>/<sub>4</sub> Uhr,  
im „Gasthof zum Stern“ in Grosshöchstetten.

#### Traktanden:

- 1) Genehmigung des Geschäftsberichtes, der Rechnungen und Bilanz.
- 2) Ersatzwahlen in den Verwaltungsrat für die im periodischen Austritt sich befindlichen Mitglieder: Herren R. Meyer, Direktor, in Gerlafingen; Mauerhofer, Kaufmann, in Burgdorf; Burkhalter, Grossrat, in Walkringen; Hofer, Notar, in Oberdiessbach; Aebersold, Grossrat, in Heimberg; Itten, Pensionshalter, in Thun; Schüpfbach, Oberst, in Steffisburg.
- 3) Wahl der Rechnungsrevisoren und Suppleanten pro 1904.

Die Stimmkarten und der gedruckte Geschäftsbericht können gegen Ausweis des Aktienbesitzes vom 15. bis und mit 17. Juni im Verwaltungsgebäude der Emmenthalbahn in Burgdorf, bei der Kantonalbank von Bern, in Bern, bei den Herren Verwaltungsräten F. Geiser in der Emmenau, U. Bartschi in Rüegsauchachen, K. Burkhalter in Walkringen, F. Bigler in Biglen, F. Bühlmann in Grosshöchstetten, G. v. May in Stalden, Alb. Jb. Hofer in Oberdiessbach, F. Aebersold in Heimberg, Oberst R. Schüpfbach in Steffisburg, F. Zwahlen in Thun, sowie am Versammlungstage vor Beginn der Versammlungen bezogen werden. (1239;)

Die Stimmkarten berechnen den Inhaber am 18. Juni zur freien Fabrt auf der Burgdorf-Thun-Bahn nach Grosshöchstetten mit denjenigen Zügen, welche vor der Generalversammlung in Grosshöchstetten anlangen und zurück mit denjenigen Zügen, die nach der Generalversammlung von Grosshöchstetten abgehen.

Grosshöchstetten, den 25. Mai 1904.

Der Präsident des Verwaltungsrates:  
**Bühlmann**, Nationalrat.

## Eisenbahngesellschaft Oensingen-Balsthal.

### Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Montag, den 27. Juni 1904, nachmittags 2<sup>3</sup>/<sub>4</sub> Uhr,  
im Gemeldesaal des neuen Schulhauses in Balsthal.

#### Traktanden:

- 1) Protokoll der letzten ordentlichen Generalversammlung.
- 2) Genehmigung des Geschäftsberichtes, der Rechnungen und Bilanzen, sowie Feststellung der Dividende für das Jahr 1903.
- 3) Verschiedenes: Anträge und Wünsche.

Rechnung und Bericht liegen vom 13. ds. Mts. an zur Einsicht der Aktionäre bei der Betriebsleitung in Balsthal, sowie auch bei der Solothurner Kantonalbank in Solothurn und deren Filiale in Balsthal auf. Balsthal, den 13. Juni 1904.

Namens des Verwaltungsrates:  
Der Präsident:  
**J. Bloch.**

## Chemin de fer Bulle-Romont.

Messieurs les actionnaires sont convoqués en assemblée générale sur le mercredi, 29 juin 1904, à 2<sup>1</sup>/<sub>4</sub> heures de l'après-midi, au siège social, à Bulle, avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Rapport du conseil d'administration et des commissaires-vérificateurs sur la gestion et les comptes de 1903. Approbation et décharge au conseil.
- 2° Fixation du dividende. [1429]
- 3° Nominations statutaires.

Pour assister à l'assemblée, MM. les actionnaires devront effectuer le dépôt de leurs actions avant le 26 juin, à Bulle, au siège social, ou à la Banque cantonale fribourgeoise, à Fribourg, ou encore chez Messieurs Ch. Masson & C<sup>ie</sup>, à Lausanne. — Les comptes, le bilan et le rapport des commissaires-vérificateurs sont à la disposition au siège social, à Bulle.

Au nom du conseil d'administration.

Le président: **Ch. E. Masson.**

## Photoglob Co., Zürich.

### EINLADUNG

zur  
neunten ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre  
auf Samstag, den 18. Juni 1904, vormittags 11 Uhr,  
in den Sitzungssaal der Gutenberg-Bank, Bleicherweg 11, Zürich II.

#### Traktanden:

- 1) Berichterstattung über das abgelaufene Geschäftsjahr.
- 2) Bericht der Kontrollstelle.
- 3) Beschlussfassung über die Rechnung pro 1903. (1318;)
- 4) Verwendung des Reingewinnes.
- 5) Wahlen.

Bilanz, Gewinn- und Verlust-Rechnung und Revisorenbericht liegen vom 8. Juni an zur Einsicht der Herren Aktionäre im Bureau des Präsidenten, Bären-gasse 6, II. Etage, bereit. Diejenigen Herren Aktionäre, welche an der Versammlung teilzunehmen wünschen, werden ersucht, sich über ihren Aktienbesitz his spätestens den 13. Juni bei gleicher Stelle auszuweisen und daselbst ihre Stimmkarte zu beziehen.

Zürich, den 3. Juni 1904.

Der Verwaltungsrat.